

1869-12-26

AFSENDER

J. C. Jacobsen

MODTAGER

Carl Jacobsen

FAKTA

Type:
Brev

Sprog:
Dansk

Afsendersted:
København

Arkivplacering:
Uden FA-nummer, æske F 13,1

Emneord:
Kvalitet

DOKUMENTINDHOLD

Om eksport af øl til England og om de høje krav til kvalitet.
Afslutningen på brevet mangler.

TRANSSKRIFTION

Søndag Aften Kl 11-1

Kjære Carl!

Tak for dit Brev, som vi modtog Juledagsmiddag.- Jeg vil denegang ikke tale om Byggeplanen, da jeg først maa høre dine Tanker om de sidst sendte Tegninger og see dine egne Udkast. Derimod vil jeg sige et Par Ord om Theilmann's Raad - hvilket han har givet ny vægt ved en ny Bestilling for Messr W & J. Russell paa 50 Tdr af samme Slags med tilhørende Labels-. Jeg begynder at troe paa Muligheden af, at gammelt aflagret bairisk Øl virkelig kan gjøre sine uomtvistelige Fortrin, selv for Bass' pale Ale, gjeldende i England og at dette Øl, netop som noget nyt, maaskee kan finde lettere Indgang dér, end en nok saa fuldkommen Efterligning af det engelske Ale. Jeg vil derfor i Vinter brygge nogle hundrede Tønder deraf - hvad jeg allerede har begyndt paa - for det engelske Marked.

Der kan saaledes i det kommende Aar blive Leilighed til at høste Erfaring om dets Afsættelighed. Giver denne da lovende Udsigter, bliver Spørgsmaalet om Du eller jeg skal lægge an paa at bemægtige os denne Indførsel og jeg maa da gjentage, at jeg troer at Du bør gjøre det.- Du har fuldkommen Ret i, at det er bedst, naar man kan concentrere sin egen og Folkenes Opmærksomhed paa en enkelt eller dog en eensartet Fabrication og at det kræver en stor Omhyggelighed i Tilsynet at faae 2 væsentlig forskjellige Fabricationer i det samme Bryggeri til at gaae lige godt og til Fuldkommenhed; men paa den anden Side er Vanskeligheden ved at faae begyndt med Afsætningen af et nyt Product fra et nyt Etablissement, der ikke har en courant Afsætning at støtte sig til, saa stor, at Du maa være meget betænkelig ved at skyde en Af-

sætning fra dig, som tilbyder sig. I dit Sted vilde jeg langt hellere søge at komme i Gang med at brygge almindelig Kjøbenhavnsk Hvidtøl.- Den Maade, hvorpaa Du foreslaar, at jeg skulde udvide min Bedrift for at kunne paatage mig større Leverancer til England, stemmer aldeles ikke med mine Anskuelser. Navnlige vil

J. C. JACOBSENS ARKIV

CARISBERGFONDET

jeg paa ingen Maade gaae over til at levere Øllet til Hjemmebrug yngre, d.e. mindre forædlet end hidtil; tvertimod vil jeg lægge an paa at levere det nye Øl om Efteraaret bedre aflagret end i Aar og i de nærmest forgaaende. Det er vel sandt, at det bliver drukket uden Indsigelse, ja, jeg kan sige med Begjærighed, men det tilfredsstiller ikke mig selv; jeg ved at det er ikke saa godt som det kunde og burde være og mit Maal er og skal altid være, at

præstere det Bedste, selv om det i Øieblikket er mere fordelagtigt at levere det mindre gode.- Jeg billiger ikke den Maade, hvorpaa man flere Steder i Tyskland og i Strasbourg er slaaget ind, at levere halvt aflagret bayersk Øl hele Aaret om, thi man vænner dermed Publikum til at nøies med det mindre gode og billigste, d.e. det ganske friske raa Øl, der brygges idag og drikkes i Overgmorgen. Denne Udartning af Ølproductionen er eengang foregaaet i Tydskland og Nederlandene, hvor det fordums gode Øl efterhaanden sank ned til det jammerlige Pøit, der bryggedes i disse Lande og som tabte al Agtelse indtil den bayerske Methode atter bragte Øllet til Anseelse

26/12 69 C.M.
Jean Carl!
26/12 Joubert Aftener
1811-1.

Julden 25
(Lørdag)

Atte for dit borem, som ni maatte
Juldagsmiddag. - Jeg mit Demerung
ikke tale om Ceylonlauv, da jeg først
maa gøre din Cautus om de sidste partier
Ceylongræs og for din egen del, og
dermed mit jeg siger at for det om
Theilmanns Laad - Joubert for det giort
sig Raad med en ny Beskilling for Messer
W. & J. Russell paa 50 Cdn af samme Raad
med tilføiede Labels - . Jeg begjæder
at høre paa Møtetsfader af, at gemme alle
aflygte bairer. De minkelig kan gjøres
fuer uansetmelige Tuarier, selv for Basi
pale Alle, gjældende i England og at
dette fle, maatte som noget Nyt, maade
Lue fiende lettere Indgang der, end en
nok for fuldtrækkens Eftergivning af
det, angalder Alle. Jeg mit drøftes i Hvides
højeste maatte Joubert Caudes deraf - med
jeg allerede for begjæret paa - for det
angalder Maade.

Der kan saaledes i det Sammenhæng
Også bli en Kædetegn til at søge
om det Affatteligste. Qvintus
da samledes i Næsten, bliend
om den aller jeg skal lægge en
kædetegn og den Tidspunkt og jeg
maa da gjemte, at jeg tror at
gjøre det. - Du gav mig
i, at det er bedst, naar man
centrere sin egen og Solen. Og
sædvanlig gaa en anden eller
andere, Fabrication og at det
er et Omsætteligste i det
2. mest udbredte og
i det samme Kædetegn til at
gode og til det Sammenhæng;
den anden Tid er Kædetegn
at, saar begyndt med Affattelig
en, prædikt fra et Kædetegn,
Der er, gav en i Næsten, at
skulle sig til, saa den, at den
er en Kædetegn med at Kædetegn

fortving fra dig, som tilbød sig
at det skal med mig ^{langt} hellere søge at løse
i Gang med at bygge uopgav bueind og
end med at bygge almindelig Gæbefærd
smittet. - Du Maade, forogaa du
forstaaes, at jeg vilde indvise min Læder
for at kunne gaae og mig Hæns. Læse
sæms til fæstet, Hæms alder og
end min Gudstjeneste. Namulig med mig
gaa ingen Maade gaae anes til at læse
skole til Hæmskab og ingen, de h. uind
foratlet end fæstet; smittet med mig
lægge an paa at læse ^{det uige} skole ^{om} ~~for~~ ~~du~~
~~at~~ ~~af~~ ~~laas~~ ~~kadu~~ ~~af~~ ~~laas~~ ~~end~~ ~~i~~ ~~laas~~
og i de uind, forogaaende. Det er
mel fæstet, at det hævde skole ind
Gudstjeneste, ja, jeg kan se end læse
liget, end det tilfærdstillet ikke
mig selv; jeg end at det er ikke for
gudt som det hævde og hævde mere og
mit Maal er og skal altid mere, at

græstæn det bedste, selv om det i sig selv
blev det som man sandt sagt at læsne
det mindst gode. - Jeg tillige til den
Maade, som man skal have i England
og i Strasbourg er plaaset ind, at læsne
fælt aftagende hængende og selv læsne
om, til man maner og drømme for bliden
til at være med det mindst gode og
tillige og som den Glæde man vil
man til fælt, så man er læsne
til det mindst gode og tillige, d. 4 det
ganske fælt, om det, der læsne idag
og drømme i Om organ. Den
Udøvelse af Udøvelse er en
gang fælt i England og læsnen
læsnen, som det fælt gode og
aftagende fælt med til det jævne
fælt, der læsne i det læsne og fælt
læsnen at læsne indtil den læsne
Mælt eller læsne fælt til læsne.